Luke 18:9-14 (KJV)

- ⁹ And he spake this parable unto certain which trusted in themselves that they were righteous, and despised others:
- ¹⁰ Two men went up into the temple to pray; the one a Pharisee, and the other a publican.
- ¹¹ The Pharisee stood and prayed thus with himself, God, I thank thee, that I am not as other men are, extortioners, unjust, adulterers, or even as this publican.
- ¹² I fast twice in the week, I give tithes of all that I possess.
- ¹³ And the publican, standing afar off, would not lift up so much as his eyes unto heaven, but smote upon his breast, saying, God be merciful to me a sinner.
- ¹⁴ I tell you, this man went down to his house justified rather than the other: for every one that exalteth himself shall be abased; and he that humbleth himself shall be exalted.

Luke 18:9-14 (NKJV)

- ⁹ Also He spoke this parable to some who trusted in themselves that they were righteous, and despised others:
- ¹⁰ "Two men went up to the temple to pray, one a Pharisee and the other a tax collector.
- ¹¹ The Pharisee stood and prayed thus with himself, 'God, I thank You that I am not like other men—extortioners, unjust, adulterers, or even as this tax collector.
- ¹² I fast twice a week; I give tithes of all that I possess.'
- ¹³ And the tax collector, standing afar off, would not so much as raise *his* eyes to heaven, but beat his breast, saying, 'God, be merciful to me a sinner!'
- ¹⁴ I tell you, this man went down to his house justified *rather* than the other; for everyone who exalts himself will be ©humbled, and he who humbles himself will be exalted."

Luke 18:9-14 (AMP)

- ⁹ He also told this parable to some people who trusted in themselves *and* were confident that they were righteous [posing outwardly as upright and in right standing with God], and who viewed others with contempt:
- ¹⁰ "Two men went up into the temple [enclosure] to pray, one a Pharisee and the other a tax collector.
- ¹¹ The Pharisee stood [ostentatiously] and began praying to himself [in a self-righteous way, saying]: 'God, I thank You that I am not like the rest of men—swindlers, unjust (dishonest), adulterers—or even like this tax collector.
- ¹² I fast twice a week; I pay tithes of all that I get.'
- ¹³ But the tax collector, standing at a distance, would not even raise his eyes toward heaven, but was striking his chest [in humility and repentance], saying, 'God, be merciful *and* gracious to me, the [especially wicked] sinner [that I am]!'
- ¹⁴ I tell you, this man went to his home justified [forgiven of the guilt of sin and placed in right standing with God] rather than the other man; for everyone who exalts himself will be humbled, but he who humbles himself [forsaking self-righteous pride] will be exalted."

Luke 18:9-14 (NLT)

- ⁹ Then Jesus told this story to some who had great confidence in their own righteousness and scorned everyone else:
- ¹⁰ "Two men went to the Temple to pray. One was a Pharisee, and the other was a despised tax collector.
- ¹¹ The Pharisee stood by himself and prayed this prayer^(a): 'I thank you, God, that I am not like other people—cheaters, sinners, adulterers. I'm certainly not like that tax collector!
- ¹² I fast twice a week, and I give you a tenth of my income.'
- ¹³ "But the tax collector stood at a distance and dared not even lift his eyes to heaven as he prayed. Instead, he beat his chest in sorrow, saying, 'O God, be merciful to me, for I am a sinner.'
- ¹⁴ I tell you, this sinner, not the Pharisee, returned home justified before God. For those who exalt themselves will be humbled, and those who humble themselves will be exalted."

Luke 18:9-14 (NIV)

- ⁹ To some who were confident of their own righteousness and looked down on everyone else, Jesus told this parable:
- ¹⁰ "Two men went up to the temple to pray, one a Pharisee and the other a tax collector.
- ¹¹ The Pharisee stood by himself and prayed: 'God, I thank you that I am not like other people—robbers, evildoers, adulterers—or even like this tax collector.
- ¹² I fast twice a week and give a tenth of all I get.'
- ¹³ "But the tax collector stood at a distance. He would not even look up to heaven, but beat his breast and said, 'God, have mercy on me, a sinner.'
- ¹⁴ "I tell you that this man, rather than the other, went home justified before God. For all those who exalt themselves will be humbled, and those who humble themselves will be exalted."